

# DE STADSREKENINGEN VAN DOESBURG

## OAD 852 (1416/17)

*Jhesus cristus assit  
Computacio Henrici de Kelle facta Anno  
domini myllesimo cccc<sup>o</sup> decimaseptimo in festo sancti  
petri ad cathedram*

[1r]

### *Recepta*

*Primo* op paschen dyt jair nu vanden vleyshouwere mor 9 gulden ende zullen voirtan alle jair op paschen betalen 6 Arnhemsche gulden.

Item sin dit jair op oye geweyt hondert ende seestich koen. Der worden tjaer gerekent<sup>1</sup> 36.

Oick ghen dair aff G. den Man 2; Mey 3; Lensen 2; Johan Kistemaker 1; Spairmaker 1. So blivet hondert ende 15. Van elker weide<sup>2</sup> gebuert. Maket 345 gulden.

Item op meye<sup>3</sup> geboirt<sup>4</sup> van Gudeken Slaniet van enen termyn van der aelder Yselen 29 scilde. Voir elken schilt 48 blenken. Maket 87 gulden.

Item vanden vludrene<sup>5</sup> gebuert 15 pont; elc pont 15 blenken. Maket 13 gulden, 1 blenke.

Item op meye ende Jacobi<sup>6</sup> vander kaelmate<sup>7</sup> 44 gulden.

Item vanden wegelde<sup>8</sup> hondert ende 38 gulden.

Item vander wage 31 gulden.

Item vanden schuelweerde 21 gulden.

Item op sunte Gallen van desen nyer vysschers vanden anderen termyne vander alder Yselen 31 scilden; elken schilt 54 blenken. Maket 104 gulden, 10 blenken

Item vander gruyt 4 gulden.

*Prima summa* 797 gulden, 11 blenken.

[1v]

Item op sunte Marten<sup>9</sup> van Agnesen Jacob Walen dochter 5 pont van 16 blenken. *Facit* 5 gulden.

Item is die harnasmaker sculdich uut sinen huys 4 pont ongebuert<sup>10</sup>.

Item van Johan Blifer uut sinen huys 2 pont. *Facit* 2 gulden.

Item van tynse ende van cleynre pacht 9½ gulden. Dair to is Johan Pairken noch sculdich uut sinen huys ½ pond.

Item vander rijd<sup>11</sup> 3 pont. Maket 3 gulden.

---

<sup>1</sup> Versta: minder gerekend.

<sup>2</sup> Het grazen (door één koe).

<sup>3</sup> Vrijdag 1 mei 1416.

<sup>4</sup> Gebeurd.

<sup>5</sup> Brugje, vlonder.

<sup>6</sup> Zaterdag 25 juli 1416.

<sup>7</sup> Accijns op kolen.

<sup>8</sup> Weg-geld (tolgeld tot onderhoud van de weg).

<sup>9</sup> Woensdag 11 november 1416.

<sup>10</sup> Niet geïnd.

<sup>11</sup> Wetering, afwateringskanaal.

Item van scynzen ende gruytgelde van tjaer des sonnendages na sunte Peter ijrsten an van 52 weken in elker weke 10 gulden. *Facit* 520 gulden.

Item geboirt van stedegelde 4 gulden, 1 blenke. Dair gaen aff den here 12 blenken. So blivet 3 gulden, 5 blenken.

Item geboirt van der wynscizen 382 gulden.

Item vander joncheren lande van Elten 2½ gulden. Van Aebers 1 gulden. Van Rolof van Tateler 1 gulden.

*Secunda summa* 928 gulden, 5 blenken.

[2r]

Item gebuert van twen aelden vensteren<sup>12</sup> 14 blenken.

Item van Aebert Rover van kalke 20 blenken.

Item van Henric van Kelle 8 blenken.

Item sculdich Gosen Clincke 1 kair.

Item Henric van Eschede 3 karen: 1 gulden, 8 blenken.

Van kueren<sup>13</sup>

Item gebuert van Hille Weuesten 3 pont te 15 blenken. Maket 2 gulden, 13 blenken.

Item van Reynar Zoren 2 pont. *Facit* 1 gulden, 14 blenken.

Item van Henric ten Bergen 1 gulden, 14 blenken.

Henric Cuevel sijn hoge kuer vertert. Evert Zoren ende Engelbert oir hoge kuer verteert al te samen biden scepenen ende burgeren do sie zoenden mit Johan Negel.

Item van Henric Pannert 2 gulden.

Item Ludeken Kremen 1 gulden.

Item van Dirc Kock 14 blenken.

Item van Everde van Trier 2 gulden.

Item van Johan Haecx zwager 12 blenken.

Item van Hasken 15 blenken.

Item G. ter Alymolen 2 gulden.

Item G. Barbair 2 gulden. Maket 22 gulden 4 blenken.

Des is allencken byden scepenen verdaen ende oick men die kuere in wan 3 gulden, 4 blenken.

So blivet

*Tercia summa* 19 gulden.

[2v]

Steen

Item sin dit jair gebrant vier aven steens. Inden ijrsten 64.000. Inden anderen was vuel zinders<sup>14</sup>: mer 60.500. Inden twen lesten elc 64.000. Maket 252.500. Dair van is vermetselt an dese kamer ende geestericket<sup>15</sup> ende an die more te samen 33.000.

Dair van is betaelt dat die stad geleent hadde Maes Sriver 500; Lambert 1000; Herman Grieten sone vor syn payen<sup>16</sup> 500; broder Johanne dat one die scepenen tjaer to gezeget

<sup>12</sup> Verkoopstalletjes.

<sup>13</sup> Boetegelden.

<sup>14</sup> Slakken.

<sup>15</sup> Lees: *ge-estericket* (met plavuizen belegd).

<sup>16</sup> Genoegdoening.

hadden 1000. Dair van steet ander moren onvermetselt getast ende ongecost<sup>17</sup> 36.000. Ende so blivet dair becofft<sup>18</sup> 175.000. Van elken dusent 30 blenken, maket 325 gulden, 10 blenken. So blivet opten warke 4000 off 5000.

*Quarta summa per se* 325 gulden, 10 blenken.

*Summarum summa* van allen awueren<sup>19</sup> twe dusent tseventich gulden ende 10 blenken.

[3r]

*Exposita cotidiana*

*Primo* tjaer op sunte Peters avonde<sup>20</sup> verteerden die gemeyn scepenen op Gelren 3 gulden, 11 blenken.

Item op sunte Peters dach do die scepenen gekaren worden mitten kuerlieden, kircmeisters ende spietaels meysters 7 gulden, 1 blenke.

Item der stad knechte Kistemaker, Reyner, Willam ende *socii*<sup>21</sup> 7½ blenke.

Item op sunte Mathys avonde<sup>22</sup>, do Rolooff van Vieracker rekende, 13 scepenen ende raden, sriver ende bade elc 1 quarte. Heren Dirc van Wel want he legede ½ vierdel. Maket 2 gulden, 9 blenken, 2 grote.

Item do voirt op Gelren verteert an Mase mitten darten<sup>23</sup> gelagen gegeven 8 gulden, 10 blenken.

Item to Johan Nagels huys den galentijn<sup>24</sup> mede gemaket; 5 quarteren. Sinen wive ½ vierdel. To des zelve Johans huys te krude, mandelen: enen gulden, 12 blenken. Te samen 2 gulden, 13 blenken, 2 grote.

Item to Gherit Mans huys te krude, koken eerten, hering: 1 gulden, 7 blenken. Voir syn arbeit 3 blenken. Den kock 3 blenken.

Item den vysschers 4 blenken.

Item vor pappier ende zegelwas: 1 gulden.

Item op vastelavonde tjaer 18 scepenen ende raden, sriver ende bade elc 4 quarteren.

Claeusken 1 quarte te budelgelde<sup>25</sup>. Maket 12 gulden ende 5½ blenke.

Item op den zelve vastelavonde vor bron<sup>26</sup> van Voirst 4 quarteren: 10 blenken.

Item Gijsbert van Mekerem 4 quarteren: 10 blenken vor um, ende sinen knecht 6 ½ blenke.

*Prima summa* 42 gulden, 4½ blenke.

[3v]

Item betaelt Aelken Hartwicks van 1000 steens 2 gulden, 14 blenken.

Item inder vasten<sup>27</sup> myner vrou van Elten twe snoke: 14 blenken. Voor kruyt ende koken: 4 blenken.

Item der zelve vrou van Elten int wijnhuys geschenket 4 quarteren: 10 blenken. Bronkhorst ende Karpen 4 quarteren: 10 blenken.

---

<sup>17</sup> Onbetaald.

<sup>18</sup> Betaald.

<sup>19</sup> Wel te lezen als *avenen*.

<sup>20</sup> Vrijdag 21 februari 1416.

<sup>21</sup> Gezellen.

<sup>22</sup> Maandag 24 februari 1416.

<sup>23</sup> Derde.

<sup>24</sup> Vis of vlees in gelei.

<sup>25</sup> Als geschenk, gratis.

<sup>26</sup> Baron, leenman, edelman.

<sup>27</sup> Aanvankelijk stond er *inder weken vastelavonde*, maar het tweede en derde woord zijn doorgestreept.

Item tjaer int ijrste vander vasten<sup>28</sup> do myn heren van Wysch drossaert werden zolde<sup>29</sup> hier teerde op enen dynxdages byden scepenen een gelach van 3 gulden, 8 blenken, 2 grote.  
 Item den doetgraver allencken vander more schone te maken: 12 blenken.  
 Item in sunte Gregoren weke<sup>30</sup> Johan Kistemaker anden poirte verdient 8 blenken; syn sone 4 blenken. Van ene plancke: 8 blenken.  
 Item vor die copoirtte schone te maken: 1 blenke.  
 Item int ijrste vander vasten tjaer des jonkeren bade van Arkel 2½ blenke.  
 Item Claeusken gesant t' Aernhem totten jonker van Batenborch: 4 blenken.  
 Item den jonckeren van Batenborch, van Wachtendonck ende Wysch opter strate mitten dat die teergezellen bynnen den huys hedde 5½ quartern, maket 14 blenken, 3 grote.  
 Item mynen joncker van Koverden tjaer inder vasten 4 quartern: 10 blenken.  
 Item do men den drossaert ede<sup>31</sup>, galden Sander die Beer ende Reyner tweedeel<sup>32</sup> ende die stad 25 quartern ende van twen hekeden<sup>33</sup> 2 gulden, maket te samen 5 gulden, 14½ blenke.  
 Item vorden calver inder lantweer: 3 blenken.  
 Item inder raekaven<sup>34</sup> eens den drossaert 3 quartern ende een dozeken 4 wedekruyts<sup>35</sup>. Te samen 10 blenken.  
*Secunda summa* 18 gulden, 7 blenken *minus* 1 grote.

[4r]

Item van poirt<sup>36</sup> planken te snijden inder weken van sunte Geertrude<sup>37</sup>: 1 gulden, 8 blenken. Te verdrinken 1 blenke. Verekent mit Mase dat vor gestrec was in Gerloffs tijt.<sup>38</sup>  
 Item tjaer noch eens inder vasten den nyen drossaeten geschenket een gelach van 12 quartern.  
*Facit* 1 gulden, 14 blenken.  
 Item den aelden drossaeten 8 quartern mit sinen knechten: 1 gulden, 4 blenken.  
 Item al in een weken den heren van Ghemen biden drossaeten 12 quartern, 2 grote. Maket 1 gulden, 14½ blenke.  
 Item inder weken vor Judica<sup>39</sup> Bene Goy zant ende calc totter kamer ende slyc vanden market 3 dagen: 12 blenken.  
 Item inder weken voor palmen<sup>40</sup> Bene 2 dagen: 8 blenken.  
 Item do die drossaert ijrsten richte<sup>41</sup> um geschenket 4 quartern. Ende Bronchurst 4 quartern. Maket 1 gulden, 4 blenken.  
 Item gulden<sup>42</sup> die kircmeisteren van wyncope een vorgelach; zaeten op<sup>43</sup> die burgermeisteren. 2 quartern, 5 blenken.  
 Item inder weken vor paschen Bene 2 dagen zant ende slijc<sup>44</sup>: 8 blenken.

<sup>28</sup> Deze twee woorden zijn doorgestreept.

<sup>29</sup> Deze drie woorden zijn naderhand ter invoeging boven de regel geschreven.

<sup>30</sup> In de week van 8 tot en met 14 maart 1416.

<sup>31</sup> Beëdigde.

<sup>32</sup> Tweederden.

<sup>33</sup> Snoeken.

<sup>34</sup> Haven aan een rak (strook land langs een water)?

<sup>35</sup> Welke vier weidekruiden hiermee worden bedoeld, is onduidelijk.

<sup>36</sup> Er stond oorspronkelijk *van poirt ende brugge*, maar de laatste twee woorden zijn doorgestreept.

<sup>37</sup> In de week van 15 tot en met 21 maart 1416.

<sup>38</sup> Deze zin is naderhand tussen de regels bijgeschreven. *Vor gestrec* is vermoedelijk te verstaan als: tevoren verstrekt.

<sup>39</sup> In de week van 29 maart tot en met 4 april 1416.

<sup>40</sup> In de week van 5 tot en met 11 april 1416.

<sup>41</sup> De eerste keer rechtsprak.

<sup>42</sup> Lees: *golden*.

<sup>43</sup> Waren aanwezig?

<sup>44</sup> Sc. weggevoerd.

Item een pasch avonde<sup>45</sup> 28 scepenen ende raden, scriver ende bade elc vor oren salm<sup>46</sup> 11 blenken. Den richter 2 quarten, den scizemeisteren 1 quarte, Claeusken 1 quarte. Maket 14 gulden, 7 blenken.

Item do die hartoge van Gelren hier was, van waken: 2 blenken. Hier sal men wal horen inder rekenschap achter dat vor staen zolde coemt dair by want men sjaers niet twy of dry en reket mit Maes Scriver so scrijftment vaste alst coemt.<sup>47</sup>

Item des frydages na belaken paeschen<sup>48</sup> die richter ende burgermeisteren byden scepenen op Gelren: 1 gulden, 4 blenken.

*Tercia summa* 25 gulden, 11½ blenke.

[4v]

Item Gheerloch Ruyssonne te Lobede omme der tolle wil 3 gulden, 12 blenken.

Item Batenborch huete<sup>49</sup> eens ten Rozendale: 12 blenken.

Item Batenborch, Delff, Johan Negel, Mey te Nymegen: 17 gulden, 3 blenken.

Item van geheite der scepenen onsen drossaert joncker Henric 10 Arnhemsche gulden; sinen scriver 2 Arnhemsche gulden. Maket 25 gulden, 8 blenken.

Item ore twe hulpen Theeuse int ijrste vanden mey die koen hueden 5 dagen ende 5 nachte ende Theus oick dat des nachtes wakede, hedden onder hem dren<sup>50</sup> 2 gulden.

Item vor een paer formen: 13 blenken.

Item van geheiten der scepenen Claeusken, mijns heren geck<sup>51</sup>, 1 Arnhemsche gulden ende 2 quarten. *Facit* 2 gulden, 7 blenken.

Item noch te twen reysen des jonckeren bade van Arkel 5 blenken.

Item Claeusken onsen bade gezant to mynen joncker van Batenborch anderwarve: 3 blenken.

Item des bisscops piperen van Munster: 1 Arnhemsche gulden, 2 gulden, 2 blenken.

Item noch vor brugge planken te sniden: 16 blenken. Van boren 2 grote.

Item die potgieter anden hoern verdient 1 gulden, 2 blenken.

Item van Frythoff een vonder<sup>52</sup> vor 3 blenken.

Item noch inden zomer enen die Theeus die coen halp hueden: 2½ blenke.

Item Dirc smit<sup>53</sup> vor een slot ant tymmerhuys: 2 blenken.

Item inder weken *Ascensio Domini*<sup>54</sup> vanden pinappelen op die poirten ende waechuze<sup>55</sup> ende vor tyn te samen 3 gulden, 14 blenken.

Item vor een vair<sup>56</sup> te halen: 2½ blenke.

*Quarta summa* 63 gulden, 1½ blenke.

[5r]

Item Batenborch, Vieracker, G. de Man te Zutphen: 1 gulden, 7 blenken.

Item hevet der stad scip an Henwige gecost 24 Arnhemsche gulden.

---

<sup>45</sup> Op zaterdagavond 18 april 1416.

<sup>46</sup> In plaats van hun zalm.

<sup>47</sup> Blijkbaar wordt hier een andere opzet der rekeningen aangekondigd.

<sup>48</sup> Vrijdag 1 mei 1416.

<sup>49</sup> Hoedde.

<sup>50</sup> Met hun drieën.

<sup>51</sup> Nar.

<sup>52</sup> Smal los bruggetje.

<sup>53</sup> Al een eigennaam geworden?

<sup>54</sup> Er staat: *dominis*.

<sup>55</sup> Er staat: *waechuzuze*.

<sup>56</sup> Jonge stier.

Dair van rekende Rolof van Vieracker tjaer betaelt 13 lichten gulden. Dat aff geslagen, so Henrich dair nu vor betaelt 38 gulden, 13 blenken. Allencken te verdrinken 6 blenken.  
 Item en pinxter avonde<sup>57</sup> den scizemeisteren 2½ blenke.  
 Item den jongen schutten<sup>58</sup> vor een vat biers 1 gulden, 2 blenken.  
 Item inder vurgenoemder weken vor pinxteren Johan Kistemaker anden bruggen 2½ dach; syn sone 2 dagen. Vor holt 6 blenken. Te samen 1 gulden, 8 blenken.  
 Item van enen trechter te binden: 3 grote.  
 Item noch Johan Kistemaker gegeven vor planken 13 blenken; sinen sonen van sniden 11 blenken.  
 Item Kelle, Aesenwyn, Batenborch, Vieracker ijrswarve<sup>59</sup> te Bronchurst um der vysscherien wille. Mitten dat daer op mitten scepenen verdaen, want do sie weder quemen ende vor twe karpe<sup>60</sup> al te samen 5 gulden, 7½ blenke.  
 Item Clepel inder weken na pinxteren ander stad scip verdient 8 blenken, 2 grote.  
 Item 's heren bade vanden Berge: 3 blenken.  
 Item vor 4 cael manden 2 lichten gulden, maken onsen 1 gulden, 14 blenken.  
 Item van Vriezen 2 sporen. Costen 1 gulden.  
 Item noch des jonckeren bade van Arkel 2½ blenke, ende te Johans huijs van Beke 6 blenken.  
 Item vor een varcken tengelen van gemaket: 7½ blenke.  
*Quinta summa* 55 gulden, 1 grote.

[5v]

Item Luesken, mijns heren heralt: 1 Wilhelmus gulden, 1 grote. Maket 1 gulden, 9½ blenke.  
 Item Hagensteyn 15 blenken.  
 Item Claeusken te Batenborch to mynen joncker van Arkel 8 blenken.  
 Item inder weken *Petri et Pauli*<sup>61</sup> van planken die totten scepe quemen: 13 blenken.  
 Item Clepel noch anden scepe verdient 5½ blenke.  
 Item noch vor tengelen [ende] planken<sup>62</sup> totten scepe 6½ blenke.  
 Item noch eens 's heren bade vanden Berge 1 quarte: 10 grote.  
 Item noch eens beide burgermeisteren mit 9 scepenen te Bronchurst. Verteert 2 gulden, 5 blenken. Eene schute 9 blenken. Vor kusen ende reynken<sup>63</sup> 4 blenken.<sup>64</sup>  
 Item do die scepenen vurgenoemt do weder quemen, ghingen mit oren gesinde op Gelren. Verteerden vor ende na 2 gulden, 2 grote.  
 Item hadde Heyne van desen huys enen kamer te verdecken<sup>65</sup>: 3 gulden.  
 Item des sonnendages na sunte Marten translatonen inden somer<sup>66</sup> betaelt Willem smit van ankeren, traelgen, nezen van balcen, van vertynden negelen 38 gulden, 11 blenken.<sup>67</sup>  
 Item is den heren van Gemen noch eens vor<sup>68</sup> Gelren geschenket: 5 blenken.  
 Item Willams wyff van Bake 2 quarteren: 5 blenken.

<sup>57</sup> Zaterdag 6 juni 1416.

<sup>58</sup> Beambte die loslopend vee vangt.

<sup>59</sup> De eerste maal.

<sup>60</sup> Karpers.

<sup>61</sup> Er staat, zonder abbreviatuurtekens: *pe pau*.

<sup>62</sup> Het woord *planken* is naderhand ter invoeging boven de regel genoteerd.

<sup>63</sup> Voor schoonmaken en reinigen.

<sup>64</sup> Hierna stond abusievelijk nogmaals genoteerd: *vanden schute 9*.

<sup>65</sup> Bekleden, van wandkleden voorzien.

<sup>66</sup> Zondag 5 juli 1416.

<sup>67</sup> Voor muurankers, traliewerk, ijzeren beschermstukken aande uiteinden der balken en voor vertinde spijkers.

<sup>68</sup> Er stond oorspronkelijk *op* genoteerd, maar dat is doorgestreept en erboven is *vor* geschreven.

Item do die gertoge van Gelren hier was, wart den scepenen spijsse uutten have<sup>69</sup> gezant.  
Verdeden op Gelren gemeynlic 1 gulden, 6½ blenke.  
Item Clepel ander straten vor Gelren verdient 1 blenke.  
Item den aelden schutten geschenket 12 quarteren: maket 1 gulden, 14 blenken.  
Item den commenduer van Oetmersem 1 quarteren: 5 blenken.  
Item Dirc Voss van Deventer 2 quarteren: 5 blenken.  
Item den priesters van Elten 2 quarteren: 5 blenken.  
Item Claeus Tengnagel 2 quarteren vor um gegolden 1 mengelen<sup>70</sup>: 6 blenken, 1 grote.  
*Sexta summa* 56 gulden, 14 blenken, 1 grote.

[6r]

Item op Gelren geschenket den scholten van Zutphen 2 quarteren: 5 blenken.  
Item inder weken *Georgij*<sup>71</sup> indie raetkamer 2 quarteren: 5 blenken.  
Item den scholten van Zutphen ½ vierdel: 5 blenken.<sup>72</sup>  
Item Faggelde 5 blenken.  
Item Conrade van Stoctijn: 5 blenken.  
Item den vrou van Myddachten een vierdel wyns, *facit* 10 blenken.  
Item do die vleyshouwer tforgelach gulden na<sup>73</sup> byden scepenen gemeynlic: 1 gulden, 1 blenke.  
Item ghaelt Johan van Merwic een vorgelach na op die 2 burgermeesteren byden scepenen: 7½ blenke.  
Item op Gelren den praist<sup>74</sup> van Werden een vierdel wijns: 10 blenken. Ende do die praist vurgenoemt tforgelach gaelt na: 12½ blenke.  
Item den jonckeren amptman van Elten do Dirc van Grozen burger wart: 4 quarteren, 10 blenken.  
Item do die scepenen van Zutphen ende van Aernhem ijrsten<sup>75</sup> op onsen dach weren om der vysscheren wille gegolden die ganse masschap op Gelren 6 gulden, 12 blenken. Dair to den scepenen gescent 4 quarteren: 10 blenken.  
Item op die zelve tijt indie raetkamer 5 quarteren: 12½ blenke.  
Item op Gelren den deken ende den vrouwen van Aernhem 4 quarteren: 10 blenken.  
Item Gosen opten Oirde geschenket ½ vierdel ende vor um gegolden 1 quarte, *facit* 6½ blenke.  
Item den joncker van Homoet 4 quarteren, *facit* 10 blenken.  
Item vor Derrick den Konyng eens 2 blenken.  
Item den gogreve<sup>76</sup> 2 quarteren 5 blenken.  
Item den prior van Gelren 5 blenken.  
Item Aelt van Herderwyc 5 blenken.  
Item ter ander reysen do die scepenen van Aernhem ende van Zutphen hier weren vor hem, oir knechten ende G. den Man 7 quarteren. Na 1 gelach 5 quarteren ende 1 quarte. Te samen 2 gulden, 2 grote.  
Item op die zelve tijt indie raetkamer 3 quarteren: 7½ blenke.  
*Setima summa* 18 gulden, 14 blenken.

---

<sup>69</sup> Versta: *hove*.

<sup>70</sup> Versta: 2 quarteren ende 1 mengelen (= 2 pinten).

<sup>71</sup> In de week van 19 tot en met 25 april 1416.

<sup>72</sup> Dit hele item is doorgestreept.

<sup>73</sup> *Een vorgelach nagelden*: een 'aperitief' naderhand (buiten de gemeenschappelijke rekening om) betalen.

<sup>74</sup> *Proost, provoost*: overste.

<sup>75</sup> De eerste keer.

<sup>76</sup> Gouwgraaf, voorzitter van het gouwgericht.

[6v]

Item teerden onse scepenen eens mitten joncker van Coverden do zat Zweder van Millingen op die stad 12 quarteren van 11 grote: 2 gulden ende 1 blenke.  
Item den zeendeken van 11 grote een vierdel, *facit* 11 blenken.  
Item do Lemken Wolter Aerntsone gelach gaelt na: 5 blenken.  
Item Gerlach Joren  $\frac{1}{2}$  vierdel:  $5\frac{1}{2}$  blenke.  
Item op een tijt vor Reynar, Willam smit, Johan Kistemaker, Lambert, G. den Man, Having der stad knechten gegolden  $6\frac{1}{2}$  quarte, zullen sie der stad aff dienen. *Facit* 1 gulden, 1 blenke,  $3\frac{1}{2}$  grote.  
Item vorden burgermeesteren G. van Holthuzen van Zutphen 11 grote.  
Item den lantcommenduer een vierdel wyns: 11 blenken.  
Item betaelt vor slotete 2 blenken.  
Item den piperen van Deventer 2 quarteren:  $5\frac{1}{2}$  blenken.  
Item den scepenen van Harderwyc *videlicet*<sup>77</sup> Gherlach van Telge 2 quarteren ende ene vor hem gegolden. Maket 8 blenken, 1 grote.  
Item noch eens vorden praist van Werden ende sine knapen 4 quarteren. *Facit* 10 blenken.  
Item den wijbysschop 4 quarteren van 10 blenken.  
Item in ghen zomer do die drossaert opten dijck geweest hadde te eenren tijt vor die scepenen: 1 gulden, 11 blenken, 1 grote.  
Item den jonckeren van Wyss, joncker Dirck wyff 4 quarteren: 10 blenken.  
Item noch eens joncker Willam van Bronchurst 4 quarteren: 10 blenken.  
Item den heren van Ghemen noch eens geschenket 4 quarteren: 10 blenken. Ende op die zelve tijt int raethuys 1 quarte:  $2\frac{1}{2}$  blenke.  
Item Johanne van Asbeke 2 quarteren: 5 blenken.  
Item heer Herman Grieten sone 2 quarteren: 5 blenken.  
Item heer Herman Raver ende Willam den Roden 4 quarteren: 10 blenken.  
*Octava summa* 12 gulden, 9 blenken,  $2\frac{1}{2}$  grote.

[7r]

Item gecoft een bloc to bruggenplanken vor 2 gulden, 5 blenken. Dair van te snijden: 1 gulden, 7 blenken, 2 grote.  
Item Claeusken eens to Zutphen gezant: 4 blenken. Ende to Aernhem: 4 blenken.  
Item inder weken *Petri ad Vincula*<sup>78</sup> Johan Kistemaker verdient 10 blenken.  
Item twen baden van Deventer ende van Kampen 2 quarteren ende vor sie gegolden 3 blenken. *Facit* 8 blenken.  
Item betaelt vor een tasschen slot 1 gulden.  
Item gecoft weder<sup>79</sup> Willam van Heker enen aven brants vor 50 gulden. Te wyncope 2 gulden. Anders zolde he twe gulden meer hebben gehat.  
Item gecoft tegen Dirck van Eestenholtte enen aven brants. Dair sal um die stad to bidden 25 wagene vor 42 gulden, acht Vlemsch placken vorden gulden. Te wyncope 1 gulden, 13 blenken.  
Item geschenket den smeden die aenebelte smeden  $2\frac{1}{2}$  blenke.  
Item noch eens Claeusken ende Geritken t'Zutphen ende t'Aernhem: 8 blenken.

---

<sup>77</sup> Te weten.

<sup>78</sup> In de week van 26 juli tot en met 1 augustus 1416.

<sup>79</sup> Gekocht van.



Item vanden acht mande kalen int raethuys te dragen: 2 blenken. Ende voirt opten zolre: 2 blenken.

Item nu vor sunte Gallen<sup>80</sup> Gijsbert van slijc op te slane: 2½ blenke.

Reynar Winters sone van enen venster baven Gelren te breken: 1 blenke.

Item noch vor een slotel had G. die Man 7 grote.

Item vor deze glaze inder kamer 8 gulden, 12 blenken.

Item des jonckeren piperen van Cleve enen Wilhelmus gulden, maket 1 gulden ende 7 blenken.

Item Gheritken te vollast zynre busse: 8 blenken.

Item gecoft tegen Reynar Winter enen aven brants vor 51 gulden. Te wyncope 2 gulden, 1 blenke.

*Nona summa* 24 gulden, 4 blenken, 2 grote.

[7v]

Item nu op sunte Lucien<sup>81</sup> do die drossaert richte ende die here van Gemen hier was indie raetkamer: 5 quarten. *Facit* 13 blenken, 3 grote.

Item betaelt Heynen leydecker vanden gaten te wairen ende der stad dack: 4 gulden.

Item vor drystal stale<sup>82</sup> 4 blenken.

Item vor kirsavonde Bene<sup>83</sup> van slike te voren: 3½ blenke.

Item Henric Vysch van Claes Spallen poirte doirt tjaer scone te maken: 11 grote.

Item nu en kirsavonde 18 scepenen ende raden, scriver ende bade to offergelde<sup>84</sup> elc 4 quarten, den richter 2 quarten, den scizemeisteren 1 quarte. *Facit* 14 gulden, 4 blenken, 1 grote.

Item der stad knechte, scriver, bade, wyntepper, scoelmeister, kuster, tynmeister<sup>85</sup>, smit, hoefsleger, metseler, spairmaker, harnasmaker, weker, Claeuske hierde, Gees Poirtas, Bene Goy elc ore quarte te 11 grote, maket 3 gulden, 9 blenken, 3 grote.

Item op sunte Steven ende dertienden<sup>86</sup> meer vergeven ende verteert dan vanden renten te wyncope quam 1 gulden, 1½ blenke.

Item Herbert van Keken geschenket 2 quarten: 5½ blenke.

Item den bron<sup>87</sup> van Voirst nu na middewinter 4 quarten: 11 blenken.

Item des frydages na verzwaren manendages<sup>88</sup> die die scepenen gemeynlic 1 gulden, 2½ blenke.

Item des heren amptman vanden Berge Steven van Hynten 5 blenken.

Item des sonnendages na *Ponciani*<sup>89</sup> betaelt Willam smit van slaten, hengelschen, spilen indie glaze ende allerley yser datter stad knechte gehaelt hadden: 9 gulden, 8 blenken.

Item van dese panne 4 gulden.

Item den vysscher van ore betalinge weder gegeven 5½ blenke.

*Decima summa* 40 gulden, 12 blenken.

[8r]

---

<sup>80</sup> Vrijdag 16 oktober 1416.

<sup>81</sup> Zondag 13 december 1416.

<sup>82</sup> Voor een poot van een stoeltje op drie poten.

<sup>83</sup> Bene Goy.

<sup>84</sup> Als geschenk.

<sup>85</sup> Tinnegieter.

<sup>86</sup> Op zaterdag 26 december 1416 en op Driekoningen (woensdag 13 januari 1417).

<sup>87</sup> Baron.

<sup>88</sup> Maandag na Driekoningen, d.i. maandag 18 januari 1417.

<sup>89</sup> Zondag 17 januari 1417.

Item Batenborch, Delff te Zutphen. Hedden mede Mey, Ringenbach um der zaken wil vanden onrechten toll van Gerloch ende auwe Rover: 4 gulden, 6½ blenke ende vanden stedegelde Dotinchem.

Item nu te vastelavonde 18 scepenen ende raden, scriver ende bade te budelgelde elc 4 quartern, maket 13 gulden, 12 blenken.

Item gegolden vor Reynar ten Damme ende sinen sone 5 blenken.

*Undecima summa* 18 gulden, 7½ blenke.

*Summarum summa* van degelix uitgeven 376 gulden, 6 blenken ende 2½ grote.

[8v is blanco gebleven]

[9r]

Item inder weken vor *Oculi*<sup>90</sup> Aernt selff seeste 6 dage.<sup>91</sup> Hedden als vurgenoemt is.<sup>92</sup> Te verdrinken 1 blenke. Vor welholt<sup>93</sup> ende bande 4 blenken. *Facit* 6 gulden, 2 blenken.

Item inder vurgenoemder weken Steven ende Theeus ander oy 4 dagen. Vor een ocsfat<sup>94</sup> 1½ blenke. Ende rys gevuert. Tsamen 1 gulden, 5½ blenke.

Item inder vurgenoemder<sup>95</sup> Bene rys gevuert ende ander wair<sup>96</sup> 1½ dach: 6 blenken.

Item inder weken *Letare*<sup>97</sup> die wirfters vurgenoemt 5 dagen, 300 bande. Te verdrinken 1 blenke. Bene verdient 2 blenken. Van knoten<sup>98</sup> 10 blenken. Johan van Beynem uut Enghuzer goir<sup>99</sup> van rys voren<sup>100</sup> al inder zelver weke 1 gulden, 5 blenken. *Facit* tsamen 6 gulden, 2 grote.

Item inder weken vor *Judica*<sup>101</sup> Aernt Tigeler selff seeste 6 dagen, 300 bande. Te verdrinken *ut prius*.<sup>102</sup> Bene enen dach, Steven ende Theus geknoet ende ander oy 3 dagen. *Facit* 7 gulden, 4 blenken.

Item betaelt Henric Robalt sone van holte 6 gulden, 5 blenken.

Item Zweder van Myllingen vor holt 3½ gulden; 1 quarte: 2½ blenke.

Item Beernt van Trier van holte 2½ gulden; 1 quarte: 2½ blenke.

Item van knoten noch enen anderen 6 blenken.

Item sint op dat vurgenoemde holt te Dirc Vogels verdaen<sup>103</sup> 3 quartern: 7½ blenken.

Item inder weken vor palmen<sup>104</sup> Aernt selff seeste 6 dagen, 300 bande. 3 bosch welrys.<sup>105</sup> Steven ende Theeus geknoet totter oy 2 dagen. Ende zunderlingen van gaderde den Veer<sup>106</sup> 300 bande. Alte samen 8 gulden.

Item inder passy weken<sup>107</sup> Aernt self seeste 5½ dach van knoten 12 blenken, 300 bande. Te verdrinken 1 blenke. *Facit* 6 gulden, 6 grote.

---

<sup>90</sup> In de week van 15 tot en met 21 maart 1416.

<sup>91</sup> Heeft Aernt met vijf anderen 6 dagen gewerkt.

<sup>92</sup> Zij verdienden zoals hierboven gezegd is.

<sup>93</sup> Wilgenhout.

<sup>94</sup> Versta: oxhoofd ?

<sup>95</sup> Sc. *weken*.

<sup>96</sup> En andere goederen.

<sup>97</sup> In de week van 22 tot en met 28 maart 1416.

<sup>98</sup> Knotten.

<sup>99</sup> Enghuizer modderland?

<sup>100</sup> Voeren.

<sup>101</sup> In de week van 29 maart tot en met 4 april 1416.

<sup>102</sup> Als voren (namelijk 1 blenke).

<sup>103</sup> *Sint...verdaen*: er zijn...uitgegeven/besteed.

<sup>104</sup> In de week van 5 tot en met 11 april 1416.

<sup>105</sup> Egaliseringshout.

<sup>106</sup> Versta: en afgezonderd van Steven en Theeus verzamelde De Veer [?]

<sup>107</sup> In de week van 12 tot en met 18 april 1416.

Item inder weken na paschen sees wirfters 3 dagen, 300 bande. Bene 1 dach. Te verdrinken 1 blenke. Theeus ander oy self ander 2 dagen.<sup>108</sup> Tsamen 3 gulden, 14½ blenke.  
*Secunda summa* 8 gulden, 9 blenken, 2 grote.

[9v]

Item inder ander weken na Paschen sees wijrfters 6 dagen. Hadden *ut supra*. 200 bande. Te verdrinken 1 blenke. Having ende Theus elc 2½ blenke verdient. *Facit* 6 gulden, 5 blenken. Item inder zelve weken vurgenoemt Theeus ende Willam Schaken mit ore zelschap betaelt van dat sie 7 roden allencken hadden getuynt 5 gulden, 5 blenken. Ende vor pale die weke 6 blenken.

Item inder weken *sancti Johannis ante portam latinam*<sup>109</sup> Steven, Weerdelief, Gijsbert, G. Compelwic, Otte Kustar, Hyrstel elc 6 dage. Te verdrinken 1 blenke. Bene 1 dach. Dair to betaelt gaderde<sup>110</sup> van holthuzen, van welen<sup>111</sup> ende bantholte to allencken van hem gehaelt was 12½ blenke. Maket al te samen 6 gulden, 14½ blenke.

Item inder weken *Pancratij*<sup>112</sup> sees wirfters 4 dagen. 200 bande. Te verdrinken 1 blenke. Bene rys ende eerde ant wirft 2 dagen. Van Frythoff so vuel pale ende Gerloch lozen costen 12 blenken.<sup>113</sup> Herman Ceelkens sone vor steen die int wirft quam 10 blenken. Maket al te samen 5 gulden, 13 blenken.

Item betaelt Reynar Winter vor 150 sliete 4½ gulden; 2 quarteren: 5 blenken.

Item inder weken *Potentiane*<sup>114</sup> sees wirfters 6 dagen. Te verdrinken ene blenke. Bene Goy ende Dirc inden Weerde mit oren karen anden dyck 5 dagen. Hadden elc 4 blenken sdages. 300 bande. Ore twe mijsen<sup>115</sup> geleet<sup>116</sup> 6 dagen ende twe karren geladen. Hedden al te samen 12 gulden, 1 blenke.

Item inder weken *Ascensionis*<sup>117</sup> seess wirfters 5 dagen. Hadden *ut supra*. Te verdrinken 1 blenke. Peye, Dirc inden Weerde ende Bene mit dren karen<sup>118</sup> 5 dagen. Ore vier dair to geladen 5 dagen. Die weke anden dyck ende ant wirft vor bande ende weelholt<sup>119</sup> 8 blenken den karren. Te verdrinken 2 blenken. Havingen 1½ dach. Maket al te samen 12 gulden, 10 blenken, 1 grote.

*Tercia summa* 54 gulden, 3 blenken, 3 grote.

[10r]

Wirft

Item inder weken vor pinxteren seess wirfters 5 dagen. Bene, Dirc inden Weerde, Henric ten Have mit dren karren 5 dagen. Elc karre sdages 4 blenken. Ore viere geladen 5 dagen. Te verdrinken 2 blenken. Aver al vor bande 3 blenken. Maket 12 gulden, 2 grote.

---

<sup>108</sup> Theeus heeft 2 dagen met nog een ander op de Oy gewerkt.

<sup>109</sup> In de week van 3 tot en met 9 mei 1416.

<sup>110</sup> Namelijk Bene Goy.

<sup>111</sup> Versta: *weelholte* (wilgenhout).

<sup>112</sup> In de week van 10 tot en met 16 mei 1416.

<sup>113</sup> Twaalf blenken betaald aan Frythoff voor een hoeveelheid palen en aan Gerloch voor het afladen daarvan.

<sup>114</sup> In de week van 17 tot en met 23 mei 1416.

<sup>115</sup> Afvalhopen.

<sup>116</sup> Geplaatst.

<sup>117</sup> In de week van 24 tot en met 30 mei 1416.

<sup>118</sup> Met drie karren.

<sup>119</sup> Wilgenhout.

Item inder vurgenoemder weken gerekent mit Willam inden Weerde van 15½ rys ander dycke; vor elke vymme 3 gulden. Maket 46½ gulden. Dair to kurte<sup>120</sup> Willam vurgenoemt vor den ijrsten wijncop 3 vierdel.

Item inder weken na pinxteren seess wirfters drie karren elc 3 dagen. Hadden als vurgenoemt is. Te verdrinken 1 blenke. 300 bande. Maket tsamen 5 gulden, 6½ blenke.

Item inder weken *Sacramenti*<sup>121</sup> drie karen 5 dagen. Seess wirfters 5 dagen. Te verdrinken 1 blenke. Van enen verdronkenen stynkenden peerde uuter Aelder Ysel te brengen: 1 blenke. Vor schachte ende reembledden<sup>122</sup> 8 blenken. Tsamen 9 gulden, 3½ blenke.

Item inder weken vor *Sanctus Johannes* te mydsomer<sup>123</sup> 2 karren 5 dagen; ene karre 2½ dach. Te verdrinken 1 blenke. Vor rys 3 blenke. Ore seesse 5 dagen. Tsamen 8 gulden, 1 blenke.

Item inder weken *Visitationis*<sup>124</sup> seess wirfters 4 dagen. 200 bande. Bene Goy 2 dach. *Facit* 4 gulden, 7 blenken.

Item van Mase Taeldenhavē vor rys 1 gulden, 1 blenke.

Item inder weken *octava Visitationis Virginis Gloriosae* Syfvert, Bolthane, Steven, Weerdelief, Otte, Theeus, Hyrstel, Gherloch te Compelwic 6 dagen. Gysbert vurgenoemt 3 blenken sdages. Dander elc 2½ blenke. Te verdrinken 1 blenke. 300 bande. *Facit* 7 gulden.

Item van Frythoff ende Andries van Meer 1 vymme rys: 3 gulden. Vanden zelven noch allencken van banden: 3 blenken.

Item inder zelve weken Beltken vor sliete pael aff gemaket: 5 gulden, 10 blenken. Van hem hevet die stad noch al meer zalmen na wal horen *per Dei gracie*.

*Quarta summa* 102 gulden, 8 blenken, 2 grote.

[10v]

Item biden scepenen opt vondel dat Gerloch zolde hebben doen maken 2 quarten: 5 blenken. Ende biden kircmeisters gegolden op dat pueyn ende koten<sup>125</sup> dat vanden kirchhave ind wirft quam 2 quarten: 5 blenken.

Item inder weken *Marie Magdale*<sup>126</sup> seess wirfters 4 dage. Te verdrinken 1 blenke. 200 bande. Bene 2 dagen. Tsamen 4 gulden, 7 blenken.

Item inder weken *Petri ad Vincula*<sup>127</sup> ore seeste<sup>128</sup> ant wirft 4½ dach. Bene ½ dach. 100 bande. Te verdrinken 1 blenke. Vor ene vymme rys 3 gulden. Tsamen 7 gulden, 6 blenken, 3 grote.

Item inder vurgenoemder weken noch van Beltken alzo vuel sliete latten costen 2½ gulden, 11 blenken ende 5 grote.

Item inder weken *Sixti*<sup>129</sup> ore seest ant wirfft 5 dagen. 200 bande. Te verdrinken 1 blenke.

Enen knecht eerde geladen opter strate: 2 blenken.

Theeus zonderlinge<sup>130</sup> 2 blenken. *Facit* 5 gulden, 4½ blenken.

Item inder weken *Ypoliti*<sup>131</sup> Gijsbert, Claeus van Balvorden, Bene ten Pey, Hyrstel, Weerdelieff, Theeus 5 dagen. Te verdrinken 1 blenke. 600 bande. 400 weelrys<sup>132</sup>. Bene Goy. Tsamen 5 gulden, 12½ blenke.

<sup>120</sup> Kortte, bracht in mindering.

<sup>121</sup> In de week van 14 tot en met 20 juni 1416.

<sup>122</sup> Roeibladen.

<sup>123</sup> Woensdag 24 juni 1416.

<sup>124</sup> In de week van 28 juni tot en met 4 juli 1416.

<sup>125</sup> Puin en (steen)afval.

<sup>126</sup> In de week van 19 tot en met 25 juli 1416.

<sup>127</sup> In de week van 26 juli tot en met 1 augustus 1416.

<sup>128</sup> Met z'n zessen.

<sup>129</sup> In de week van 2 tot en met 8 augustus 1416.

<sup>130</sup> Apart.

<sup>131</sup> In de week van 9 tot en met 15 augustus 1416.

<sup>132</sup> Wilgentakken.

Item inder weken *Decollationis Sancti Johannis*<sup>133</sup> Gijsbert selff seesten<sup>134</sup> 4 dagen. 400 bande welrys totten mijsen<sup>135</sup>: 13 blenken. Do men die mijsen warp<sup>136</sup>, verdrongen 2 blenken. Been<sup>137</sup> steen gevuert 4 dagen int wirft. Vor manden die koten in te lezen<sup>138</sup>: 3 blenken. Den gezellen 1 blenke. *Facit* tsamen 6 gulden, 5 blenken.

Item inder weken *Egedij*<sup>139</sup> seess wirfters 6 dagen. Gijsbert 3 blenken, dander elc 2½ blenke sdages. Te verdrinken 1 blenke. Bene koten ende steen gevuert 5 dagen. 400 bande. 6 bosch weelrys. Theeus 1 dach. Tsamen 7 gulden, 14½ blenke.

Item inder weken *Nativitatis Virginis Gloriosae*<sup>140</sup> selff zeeste Gijsbert 4 dagen, Bene 3 dagen. Hadden *ut supra*. Te verdrinken 1 blenke. 300 bande. 3 bosch rys ende Theeus ander oy 2 dagen. *Facit* 5 gulden, 6 blenken.

Item vor een line 1½ gulden.

*Quinta summa* 48 gulden, 2 blenken, 1 grote.

[11r]

Item inder weken *Lamberti*<sup>141</sup> vor pale ende slieten: 12 blenken.

*Eadem septimana*<sup>142</sup> seess wirfters 4 dagen. Te verdrinken 1 blenke. 300 bande. 3 bosch rys. Bene 3 dagen. Maket 5 gulden.

Item inder weken *Mauricij*<sup>143</sup> selff zeeste Gijsbert 4 dagen. 300 bande rys. Te verdrinken 1 blenke. Bene 3 dagen. *Facit* 4 gulden, 4 blenken.

Item inder weken Mychael<sup>144</sup> sees wirfters 4 dagen. Bene 2 dagen. Te verdrinken 1 blenke. 200 bande rys. Tsamen 4 gulden, 9 blenken.

Item inder weken *Victorij*<sup>145</sup> die wirfters vurgenoemt 5 dagen. Theeus 2 dagen. 300 bande. Te verdrinken 1 blenke. *Facit* 5 gulden, 6½ blenke.

Item inder weken *Galli*<sup>146</sup> Gijsbert selff seesste 6 dagen. 400 bande. Te verdrinken 1 blenke. *Facit* 6 gulden, 2 blenken.

Inder vurgenoemder weken betaelt noch vor sliete 5 gulden, 12 blenken.

Item gaff Beltken der stad also vuel slieten dair vor gegolden 11 blenken.

Item inder weken *11.000 Virginorum*<sup>147</sup> ore seesse 4½ dach. 300 bande. Te verdrinken 1 blenke. *Facit* 4 gulden, 9½ blenke.

Item inder weken *Symonis et Judee*<sup>148</sup> ore zeesse 5 dagen. 300 bande. Te verdrinken 1 blenke. Vor rys 2 blenken. *Facit* 5 gulden, 3½ blenke.

Item inder weken *Omnium Sanctorum*<sup>149</sup> ore zeeste 5 dagen. 300 bande. Te verdrinken 1 blenke. Ende Theeus verdient 2½ blenke. *Facit* 5 gulden, 2½ blenke.

---

<sup>133</sup> In de week van 23 tot en met 29 augustus 1416.

<sup>134</sup> Gijsbert met vijf anderen.

<sup>135</sup> Afvalhoop.

<sup>136</sup> Opwierp.

<sup>137</sup> Bene Goy.

<sup>138</sup> Om daarin het uitgezochte afval te deponeren.

<sup>139</sup> In de week van 30 augustus tot en met 5 september 1416.

<sup>140</sup> In de week van 6 tot en met 12 september 1416.

<sup>141</sup> In de week van 13 tot en met 19 september 1416.

<sup>142</sup> Diezelfde week.

<sup>143</sup> In de week van 20 tot en met 26 september 1416.

<sup>144</sup> In de week van 27 september tot en met 3 oktober 1416.

<sup>145</sup> In de week van 4 tot en met 10 oktober 1416.

<sup>146</sup> In de week van 11 tot en met 17 oktober 1416.

<sup>147</sup> In de week van 18 tot en met 24 oktober 1416.

<sup>148</sup> In de week van 25 tot en met 31 oktober 1416.

<sup>149</sup> In de week van 1 tot en met 7 november 1416.

Item inder weken *Martini*<sup>150</sup> zeess wirfters 4 dagen. Bene 3 dagen. Te verdrinken 1 blenke. Ende vor een line noch 13 blenken. *Facit* 5 gulden, 8 blenken.  
Item inder weken *Elizabet*<sup>151</sup> die wirffters vurgenoemt 6 dagen. 300 bande. Te verdrinken 1 blenke. *Facit* 6 gulden, 1 blenke.  
Item vor ene vymme rys buten betaelt 3 gulden, 6 grote.  
*Sexta summa* 62 gulden, 2½ blenke.

[11v]

Item inder weken *Katherine*<sup>152</sup> Gijsbert self seeste 5 dage. Te verdrinken 1 blenke. 200 bande. Vor drie scip koten te voren<sup>153</sup> te samen 7 gulden, 2 grote.  
Item hadde Reynar vanden koten inder weken vurgenoemt 1 gulden.  
Item gegolden Rolof Scholten van sinen vlotscepe dair mede gewirft<sup>154</sup> was: 1 gulden, 2 blenken.  
Inder vurgenoemder weken vor reme: 3 blenken.  
Item inder weken *Andree*<sup>155</sup> Gijsbert self zeeste 5 dagen. 200 bande. Te verdrinken 1 blenke. *Facit* 4 gulden, 14½ blenke.  
Item tusschen sunte Andriese<sup>156</sup> ende 13<sup>157</sup> Gijsbert allencken dairs te done was mit sinen gezellen<sup>158</sup> 1 gulden, 5 blenken. Ende Theeus te twen tyden 4 blenken.  
Item inder weken van drnethienden<sup>159</sup> Gijsbert self seeste 4 dagen. Te verdrinken 1 blenke. 100 bande. 4 gulden.  
Item inder weken vurgenoemt van Andriese van Meer ½ vymme rys: 1½ gulden.<sup>160</sup>  
Item Willam inder Weerde do betaelt 21 vymme rys. Vor elke vymme 3 gulden. Ende vor 3 vierdel gegolden allencken. Maket te samen 65 gulden, 4 blenken.  
Item inder weken *Pontiani*<sup>161</sup> Gijsbert self zeeste 5 dage. Bene 2½ dach. Te verdrinken 1 blenke. 300 bande. Ore twe eerde geeffent twe dage. Tsamen 6 gulden, 2 grote.  
Item inder weken *Agnētis*<sup>162</sup> Gijsbert self zeeste 5 dage. 2 bosch bande. Te verdrinken 1 blenke. 5 gulden, 2 grote.  
Item inder weken *Pauli Conversionis*<sup>163</sup> Gijsbert self zeeste 5 dagen. Enen knechte dair to ½ dach. Te verdrinken 1 blenke. *Facit* 4 gulden, 14 blenken, 3 grote.  
*Septima summa* 101 gulden, 3 grote.

[12r]

Item inder weken *Purificationis Beate Marie Virginis Glorioso*<sup>164</sup> Gijsbert self seeste 3 dagen. Te verdrinken 1 blenke. *Facit* 2 gulden, 14½ blenke.

---

<sup>150</sup> In de week van 8 tot en met 14 november 1416.

<sup>151</sup> In de week van 15 tot en met 21 november 1416.

<sup>152</sup> In de week van 22 tot en met 28 november 1416.

<sup>153</sup> Voor het vervoer van drie scheepsladingen (steen)afval.

<sup>154</sup> Aan de werf gewerkt.

<sup>155</sup> In de week van 29 november tot en met 5 december 1416.

<sup>156</sup> 30 november 1416.

<sup>157</sup> De dertiende dag na kerstmis: 6 januari 1417.

<sup>158</sup> Waar hij met zijn maats werk te verrichten had.

<sup>159</sup> Lees: *drenthienden*. In de week van 3 tot en met 9 januari 1417.

<sup>160</sup> Dit *item* is in zijn geheel doorgestreept.

<sup>161</sup> In de week van 10 tot en met 16 januari 1417.

<sup>162</sup> In de week van 17 tot en met 23 januari 1417.

<sup>163</sup> In de week van 24 tot en met 30 januari 1417.

<sup>164</sup> In de week van 31 januari tot en met 6 februari 1417.

Item inder weken *Agate*<sup>165</sup> die wijrfters ore twe 5 blenken.

Item inder weken *Valentini* Willam inder Weerde vor rys 3 gulden ende 5 blenken.

Item nu en sonnendage te vastelavonde<sup>166</sup> Bene Goy ende ander knecht verdient anden wijrftte 9 blenken.

*Octava summa* 7 gulden ende 6 grote.

*Summarum summa* van wijrften 464 gulden, ½ grote.

[12v]: blanco

[13r]

Kalc, tymmeren, moren<sup>167</sup> ende tigelaven ende van desen kamer.

*Primo* betaelt Marten 153 tonnen kalcx voir<sup>168</sup> 129½ Arnhemsche gulden. Maket 95 gulden, 3 blenken.

Item van elken 3 tonnen op te dragen 2 grote, maket 1 gulden, 13 blenken, 2½ grote.

Item van ontfangen: 5 blenken. Van meten: 12 blenken.

Item vor een ton: 4 blenken. Vor boren: 4 blenken.

Item van elker tonne te beslane: 4½ grote. *Facit* 11 gulden, 2 blenken, 3½ grote. Te verdrinken 3 blenken.

Item tjaer int ijrste vander vaste vor *Invocavit*<sup>169</sup> van planken te sniden<sup>170</sup> to deser kamer: 2 gulden, 1 blenke.

Item inder zelve weken van Johan Kistemaker alzo eyken planken costen 1 gulden, 13 blenken.

Item vanden zelve Johanne vor baeren<sup>171</sup> planken die he gecoft hadde: 3 gulden, 8 blenken.

Vor bederen<sup>172</sup> 1 gulden, 6 blenken.

Item Bene inder vurgenoemder weken van planken te voren<sup>173</sup>: 2 blenken.

Item noch vor een boirt<sup>174</sup>: 5 blenken.

Item betaelt Everde van Trier vor een bloc eykenre planken: 8 gulden. Te wyncope 4 quarten: 7½ blenke.

Item was tegen<sup>175</sup> Herman opten Oirde gecoft een bloc. Dat en gade den burgermeesters niet.<sup>176</sup>

Dair op gegolden<sup>177</sup> 3 blenken, 1 grote.

Item *Reminscere*<sup>178</sup> totter kamer Bene Goy zant ende kalc gevuert 2 dagen. Die holtsnidens<sup>179</sup> verdient 8 blenken.

---

<sup>165</sup> Dit is eveneens de week van 31 januari tot en met 6 februari. Waarschijnlijk echter heeft de schrijver zich vergist en wilde hij de daaropvolgende week aanduiden: 7 tot en met 13 februari 1417. In het volgende *item* wordt immers de week van Valentijnsdag genoemd: 14 tot en met 20 februari 1417.

<sup>166</sup> Nu, op zondag 21 februari 1417.

<sup>167</sup> Muren.

<sup>168</sup> Er staat: *voirt*.

<sup>169</sup> Zondag 8 maart 1416.

<sup>170</sup> Zagen.

<sup>171</sup> Onbewerkte, ruwe, ongeschaafde.

<sup>172</sup> Lees: *berderen* (planken).

<sup>173</sup> Vervoeren.

<sup>174</sup> Randstuk.

<sup>175</sup> Van.

<sup>176</sup> Dat vergoedden de burgemeesters niet.

<sup>177</sup> Daarvoor (heb ik) betaald.

<sup>178</sup> Zondag 15 maart 1416.

<sup>179</sup> Houtzagers.

Item inder weken *Oculi*<sup>180</sup> Beernt 2 dagen. *Letare*<sup>181</sup> 2 dagen: 8 blenken<sup>182</sup>. *Judica* 1½ dach. Tsamen 1 gulden, 6 blenken.

Item van Roloff Scholten grawen gehauwenen steen tot desen vensteren<sup>183</sup>: 3 Rijsche gulden, 16 blenken. Maket 8 gulden, 9 blenken.

Item van den zelven Rolofe vurgenoemt 300 loets myn 15 pont. Thondert 2 kronen. Te wijncop 3 quarten. Maket 9 gulden, 1½ blenke.

*Prima [summa]* 147 gulden, 12 blenken, 3 grote.

[13v]

Item inder weken vor palmen<sup>184</sup> Bene 2½ dach. Die holtsnider ore twe 1 dach. Tsamen 1 gulden, 2 grote.

Item tjaer na paschen<sup>185</sup> hadde Bene Goy van eerden in dese kamer te voren<sup>186</sup> 1 gulden, 4 blenken allencken ende voir ant wirft die koten.<sup>187</sup>

Item inder ander weken na paschen<sup>188</sup> Johan Kistemaker in dach hueren an desen huijs 3 dagen, enen gulden an planken ende 6 blenken. Tsamen 2 gulden, 2 blenken.

Item van Evert Widemauwen alzo vuel wagenschots<sup>189</sup> coste 3 gulden ende 6 blenken.

Item Lambert metseler vor haecxstene: 10½ blenke.

Item inder meyweken<sup>190</sup> Daniel die opperknecht 2 dagen: 6 blenken. Van kaelcupen<sup>191</sup> te binden: 1 blenke.

Item betaelt Lambert metseler vor 1.000 steens van voren dat he des stad geleent had: 5 blenken.

Item betaelt Kirstken Hammers vor 1.000 steens mitter vore<sup>192</sup>: 2 gulden, 4 blenken.

Item Lambert op Gelren verdient 1 blenke.

Item Dirc van Beechuzen vor zant dat uut siner have<sup>193</sup> gegraven wart: 1 gulden.

Item inder *Divisionis*<sup>194</sup> Bene verdient tot desen huys 4 blenken. Van Dirc Lijttē 1 ton calx: 10 blenken. Vor dragen: 3 grote.

Item Maes Sriver vor 1.000 steens 2 gulden myn 2 blenken, ende vor sine vore<sup>195</sup> 6 blenken.

Item betaelt vorden esteric<sup>196</sup> tot deser kamer 7 gulden, 7½ blenke.

Item coste die esteric te Gildenborch aver te dragen 4 blenken. Bene vanden esteric ende van zande dair to: 4 blenken.

Item Hyrstel dair an verdient 2½ blenke.

*Secunda summa* 23 gulden, 12 blenken, 3 grote.

---

<sup>180</sup> In de week van 22 tot en met 28 maart 1416.

<sup>181</sup> Er staat: *latare*.

<sup>182</sup> Deze beloning is naderhand ter invoeging boven de regel geschreven. Ze heeft klaarblijkelijk betrekking op alle gewerkte dagen, zowel in de week van *Oculi* (22-28 maart), als op die in de week van *Letare* (van 29 maart tot en met 4 april) én op die in de week van *Judica* (5-11 april).

<sup>183</sup> Voor de vensters van deze kamer.

<sup>184</sup> In de week van 5 tot en met 11 april 1416.

<sup>185</sup> Versta: Dit jaar in de week van pasen (19 april)

<sup>186</sup> Voeren.

<sup>187</sup> En bracht het afval naar de stadswerf.

<sup>188</sup> In de week van 26 april tot en met 2 mei 1416.

<sup>189</sup> Wagenschot: Rechtdradig en gladde dunne eiken planken gezaagd uit over de volle lengte gekloofde stukken.

<sup>190</sup> In de week van 3 tot en met 9 mei 1416.

<sup>191</sup> Kolenvaten.

<sup>192</sup> Met het vervoer daarvan.

<sup>193</sup> Hof, tuin.

<sup>194</sup> Lees: *inder weken Divisionis apostolorum* (12 – 15 juli).

<sup>195</sup> Vervoer.

<sup>196</sup> Vloertegels, plavuizen.



[14r]

Item noch betaelt vor wagenschot 1 gulden, 12 blenken.

Item van Maes Sriver also vuel pannen ende latten 2 gulden.<sup>197</sup>

Item coste dese camer te estericken, te meisterlone an Clepel 3 gulden te 15 blenken, ende 1 quarte. Maket 3 gulden, 3 grote. Te wyncope 2 quarte: 5 blenken.

Item vor een slot totter camer 1 gulden, 11 blenken.

Item Johan Kistemaker ende Reynar van deser camer dat sie verdinget hedden, betaelt 31 lichte gulden te 15 blenken. *Facit* 29 gulden, 1 blenke.

Item Reynar hadde vander aelder camer te breken ende die gate weder te maken ende te bewarpen<sup>198</sup> 5 gulden, 11 blenken.

Item inder weken *Egidij*<sup>199</sup> Henric ten Have steen gebuert tot desen huys. Verdient 14 blenken. Zant, steen ende calc die weken [..?..]<sup>200</sup> Johan Kistemaker in dachvaren<sup>201</sup> die weke verdient 12 blenken.

Item inder weken *Nativitatis [Mariae]*<sup>202</sup> Johan Kistemaker ende Aernt syn sone: 1 gulden.

Item gecofft weder<sup>203</sup> Gosen Ruysone een holt. Coste 1 gulden, 6 blenken. Ende 4 quarteren: 10 blenken. Item vanden holt te snyden: 7 blenken.

Item inder weken *Exaltationis Sanctae Crucis*<sup>204</sup> Johan Kistemaker ende Aernt desen zolre verdienen ende scoelte [?] elc 4 dagen. *Facit* 2 gulden. Te verdrinken 1 blenke.

Item inder weken *Sancti Lamberti*<sup>205</sup> Johan ende Aernt 4 dagen. Te verdrinken 1 blenke. Maket 2 gulden, 1 blenke.

Item van Henric Winterpol also vuel planken costen 3 gulden, 7½ blenke.

Item inder weken vurgenoemt van stene te laden opten werke: 10 blenken. Hier te ontladen: 5 blenken. G. den Man vor een batervat<sup>206</sup> 8 blenken.

Item inder weken *Mathei*<sup>207</sup> Johan Kistemaker ende syn sone 3 ½ dach. Te verdrinken [?.]<sup>208</sup> Vor planken op desen zolre: 13 blenken. Maket tsamen 2 gulden, 10 blenken.

Item Vriezen vor riem ende riemscheiden: 2 gulden.

*Tercia summa* 62 gulden, 4 blenken, 1 grote.

[14v]

Item inder weken *Remigij*<sup>209</sup>, do men begond te moren, Bene 4 dagen zant ende calc. Sdages 4 blenken. Van water 4 blenken. Te verdrinken 1 blenke. Vor en hantfat 1 blenke. Ende Johan Kistemaker die weke verdient 8 blenken. *Facit* 1 gulden, 14 blenken.

Item inder weken *Victoris*<sup>210</sup> Bene 4 dagen. Van water 4 blenken. Te verdrinken 1 blenken. *Facit* 1 gulden, 5 blenken.

---

<sup>197</sup> Vul aan: *costen*.

<sup>198</sup> Pleisteren.

<sup>199</sup> In de week van 30 augustus tot en met 5 september 1416.

<sup>200</sup> Onleesbaar.

<sup>201</sup> Reis- en teerkosten.

<sup>202</sup> In de week van 6 tot en met 12 september 1416.

<sup>203</sup> Gekocht van.

<sup>204</sup> In de week van 13 tot en met 19 september 1416.

<sup>205</sup> In de week van 13 tot en met 19 september 1416.

<sup>206</sup> Botervat.

<sup>207</sup> In de week van 20 tot en met 26 september 1416.

<sup>208</sup> Onleesbaar.

<sup>209</sup> In de week van 27 september tot en met 3 oktober 1416.

<sup>210</sup> In de week van 4 tot en met 10 oktober 1416.

Item inder weken *Galli*<sup>211</sup> Bene 5 dagen. Van water 6 blenken. Te verdrinken 1 blenke. Maket 1 gulden, 11 blenken.

Item Theeus van steen laden 2½ blenken. Biden werke van steen te vergaderen: 1 blenke.

Item inder weken 11.000 *Virginis*<sup>212</sup> Bene 3 dagen. Van water 4 blenken. Te verdrinken 1 blenke. Den kalc te samen geslagen 1 blenke. Van brocken steens te samen geslagen 1 blenke. *Facit* 1 gulden, 3 blenken.

Iyem inder weken *Symonis et Jude*<sup>213</sup> Bene 3 dagen. G. die Man vor syn arbeit 2½ blenke. Van water 3 blenken. [*Facit*] 1 gulden, 1½ blenke.

Item Johan Kistemaker in twen weken vurgenoemt 1 gulden, 1 blenke.

Item vanden 30.000 steens die verwracht [syn] en is mer 27.000 an die more gecomen. Hevet Reynar gehat van elken dusent te verleggen 13 blenken. Maket 21 gulden, 15 blenken.

Item hebben die bedewagene<sup>214</sup> die steen voirden<sup>215</sup> te Beltkens huys, te Herman Wegvetters ende te Beernts ten Brinke verdaen<sup>216</sup> allencken 1 gulden, 8 blenken.

Item Gherit die Man, Herman ten Vore verdaen do sie wagene beden<sup>217</sup>, verteert 4 blenken.

Item vanden watervaten te verbinden: 4 blenken.

Item van 36.000 steens die bider more getast steet van elken dusent 5 blenken. Te wyncope 4 quarten. *Facit* 11 gulden, 15 blenken.

Item den steenwarcs<sup>218</sup> allencken te verdrinken 2½ blenke.

*Quarta summa* 44 gulden, 7½ blenke.

[15r]

Item Henric Ausems sone self ander<sup>219</sup> steen te samen gedragen: 5 blenken.

Item sal Reynar Winter den tigelaven op maken ende haelden<sup>220</sup>. Twe jair dair vor betaelt 7 gulden. Ende die hagehuze maken ende waren. Dair vor 6 gulden. Te wyncop 7 quarten. *Facit* 1 gulden, 3 blenken, 1 grote.

Item betaelt den veren<sup>221</sup> vor oir scip dair steen mede gevuert is: 1 gulden, 7 blenken.

Item van Maes Sriver twe vate. Costen 1 gulden, 4 blenken.

Item Kirstken vor syn scip dat gebesiget<sup>222</sup>: 2 gulden, 3 blenken.

*Quinta summa* 19 gulden, 6 blenken, 1 grote.

[15v]

Item sin dit jair in vier avenen gebacken 252.500 steens. Dair van hevet Reynar gehad te maket van elken 1.000 14 blenken. Maket 220 gulden ende 15 blenken.

Item coste die drie ijrste aven elc te barnen 52½ lichten gulden te 15 blenken. Ende die leste an Reynar mer 49½ gulden. Dair ghaen aff 10 gulden die Henric Bruyn tjaer te voren hadde. So blivet des onses gelts 183 gulden, 12 blenken.

Item opten ijrsten aven een vat biers te verdrinken: 1 gulden, 2 blenken.

Item op alt tigelwarck allencken te verdrinken 12 blenken.

<sup>211</sup> In de week van 11 tot en met 17 oktober 1416.

<sup>212</sup> In de week van 18 tot en met 24 oktober 1416.

<sup>213</sup> In de week van 25 tot en met 31 oktober 1416.

<sup>214</sup> Gevorderde wagens.

<sup>215</sup> Vervoerden.

<sup>216</sup> Aan geld gekost.

<sup>217</sup> Vorderden.

<sup>218</sup> Versta: de werkers aan de muur.

<sup>219</sup> Met nog iemand.

<sup>220</sup> Houden.

<sup>221</sup> Veerlieden.

<sup>222</sup> Dat gebruikt is.

Item verdinget voirt tegen Reynar tegen tjaer elc 1.000 steens te maken vor 7 Vlemsch ende twe weiden. Te wyncope 1 gulden.

Item Reynar betaelt vor sinen rock 5 gulden.

Item van Johan den Mey clein lange plancken: 12 blenken.

*Sexta summa* 413 gulden, 5 blenken.

*Summarum summa* van kalc, moren, tymmeren desen kamer ende tigelaven 711 gulden, 2 grote.

*Totaliter summa de factibus expositis* 2.041 gulden ende 6½ blenke.

*Defalcando defalcatis* meer gebuert dan uitgeven 29 gulden, 3 blenken.

Hier to gebuert vanden commenduer 3 Ryns gulden, 30 blenken.

Den commenduer weder gegeven 2 quarten.